

Nuokra-wälikirja.

Omistameani Kantalan kartanoon Luopivaiston
 pitäjän Työsijä tuulivoaan Kuakkalon
 torppaan etan tätén asukkaati Jens Juhonpajan
Kuakkalon seuraavilla ehdolla:

1:o. Nuokra-aika on 10 vuotta, alkien Maaliskuun 14 päävästä vuonna 1905, jolloin vuokramies saa ottaa tilan haltuunsa. Nuokravuosi luetaan samasta päävästä.

2:o. Torppa annetaan vuokralle rakennuskseen, tiluskseen siinä kunnossa, tain se toimitettavaa tulotahelunfiksia haittaan olevat.

3:o. Illä olevasta torpasta suoritetaan torppari vuosittain kartanoon vero:

a) rahaista: Kaksisataa kolme kymmentäkymmenkymppiä markkavaa
 b) luonnoista: voita, lantooja, marjoja y. m., kailtropoerokappaleet täysikuntoista ja moitteetonita tavaraa,

kuten alla seuraavat: yksi 1/2 kilo viljaa yksi 1/2 rakhelinneen sekki kuuritäriltä (16) litraa ruotaja yksi 1/2 litra manerikuita, Kolme syltää halkaaja

Kaikki yllä mainitut pitää olla täysin suoritetut ennen Tuomaan päävää.

c) pääväissä omassa ruu'aissaan: 1:o viikkopäiviä. Joka viikko hevoset ja peräti ja
maat ja muiden ympäri vuoden. Hevospäivien ajemasta otetaan jalkapäiviä, jolloin 2 hevos-
 pääväistöä on tehtävä 3 jalkapäivää, silloin, jos torpparin hevonen joëkus on niin voimaton ja huono, että
 tarjotaan sen, ei voi olla parissa toisten torpparien eli talon hevosten kanssa. 2:o matkopäiviä. Vuoden
 fulvesä matkoja: 20 jalkapäivää matkaa tahti päävästä. Jos matkoja ei ole tehtäväniä, on jalkapäivät suoritettavat hevospäästä niinkuin muutkin veroapäivät, ja on
 niitä tehtävä milloin talosta määritetään. 3:o apupäiviä. Suvelta 30 apupäivää hevosella ja 60
 apupäivää jalkafür, joita jalkapäiviä työn laadun mukaan täysivõimalinen naineenkui voi suorittaa. Milloin
 tarve saatii olkoon isännällä oikeus kutsua üheamblaikin apupäiväläisiä yllämainituista torpasta. Apupäivä
 tehdään riihelläkin y. m. työssä Kortteenparjan maanlaisen tekemi-
seon kuusi (6) hevostydysparvia muidessa

4:o. Työpäivän pitius on Vakakunnipäivästä kuutikkunen
poissaan noin kello 6 to 8 aamulla, samaan aikaan
illalla ja jateltaan aluana vuoden aikana kellestään illalla
luunyöttämättä ruotolomat, joita on kartanon hallinnon määräykjen mukaan yhdesti kuutikkum ja
Hakki kuun valisenä aikana, mutta kohsi jäljellä olevan vuoden aikana, festäen suurusloma
tunnin seitä päävällisloma 1 tunnin ajan.

Huom.! Staikista yläolevista pääväistä olkoon huomautettu, että ne ylösjanomisen sisällä ilman
 laillista muuttopäivää, ovat kiertelemättä ja rebelliesti täytettävät, ja olkoon niiden suhteen vielä huomau-
 tettu, että torpparin pitää aina heti totella läskyä työhön, eikä ilman ilmoitettua estettä pois jäädä. Ilmoitta-
 mattomasta pois jäämästä käsitteetään torpparia 1 pääväityöllä joita ferrolta. Vielä pitää torpparin lähettilää
 työhön sellaisista väkeistä ja hevostia, joilla on voinut ja halua pääväidöitten täyttämiseen, etteivät ole häiriökii ja
 esteekii muiille työssä. Jos torpparin hevosta tarvitaan parin kartanon eli muiden torpparien hevosten kanssa
 mihin ajoon tarkoita, niin sitä ei saa keltää. Jos torppari laittaa uppiniiskaisen eli muunten felvottoman pää-
 väityöläisen, jota isäntä ei voi täydetellä hyväksyä, lähetetään se tataiin ja on torpparin itse tultava työhön eli
 hanlistattava toinen pääväityöläinen. Töissä pitää torpparilla itsellään olevan kalkki työ ja ajokalut ja pitää ne
 ehdottomasti oleman sellaisia, kuin kartanonkin kalut eli muunten isännän hyväksymät. Jos pääväistä anne-

inan todistuslippuja, ovat ne aina mitä jactoessa perittävät, ja jos ei niin tehtävä, on päävätty menetetty ilmaisefsi. Jos jano tuohdetaan tulemisensta tuodaan torppaan kasteklä, ettei se suelta miedään toiseen läheisempään torppaan, on se läsky aina täytertävö ja sen laiminlyömissä saakoon torppari saattoa yhden päävätyn joista torpila. Jänämäni ojettamia työntoja ja etumiehiä, ovat ne keitää tahansa, on aiua ja joka paikassa ehdottamasti totellava, josta erittäin varoitetaan.

5:o. Pitää tändellisessä tunnoissa, poishi kaikkien omien piiriensä ympäri olevat aidat ja omilla mailaan olevia ojia *ja Kartanon Huopaskarun aitaan*

Aitauks ja opitusvelvollisuuskielten täytämisestä on kathelmukslauteakunnan päättöstä ja arvioimista täytyin seurattava.

6:o. Illestet ja palovakuutusmaksot. Torppari vastaa kaikista torpasta ja torpan väestöä meniwištä metsästää ja ulostroitsa, ovatpa ne minä nimellisissä tahtani, näiden joukosia myös palovakuutusmaksusta. Palovakuutuskiesta pitää isäntä huolen, ja kustakin rakennuskiesta määräätään erittäin puuaineen ja erittäin muiden aineiden ja työn arvo. Jos joku rakennus torpasta palaa, noistaan isäntä palovakuutuskielman ja pidättää sitä itselleen puuaineiden osan ja loppu jää torpparielle, joka on edesvastaanteksiä uuden rakennuksen laittamisesta täyteen kuntoon palaneen sijaan. Jos uusi rakennus tarvitaan entistä suurempi, olkoon torppari velvollinen sennoiheen rakentamaan, olipa entinen palannut tai vanhudesta rappeutunut, mutta kathelmuksistaan arvion mukaan soapi hän silloin isännältä korvausta suuremmista kustannuksistaan. Mäntien videlföörin torppari ja hänen väkensä tulta erittäin varovasti. Ja hiellötäin torpparia ja hänen väkeänsä Tonfokun 15 pähinä ja Syyskuun 15 pähinän väljellä ajalla 20 markan sakon uhalla ja wahingonkorvaamisen velvollisuuksella, talonjäännän eli työntöjähan luvatta syrjäämästä tulta ulos edollo, metsästä eli niittyynä. Torppari ei myöskään soa riisitöihinsä, heinäladoissa eli muisissa ulkohuoneisissa polittaa tupakkaa, ei kotona eikä kartanossa. Jos torppari ja hänen väkensä rikkoo tätä vastaan, olkoon joko erältä *uuden*-marjan kallomatkun, joka menee torpparien apulaissa; sitä poishi on torppari velvottettu suorittamaan laillisen talon ja korvaamaan tapahtuneen wahingon. Torpparin velvollisuus on myös ottaa osaa kruununkuorma-kuntitukseen ja jotaväen majoitukseen, milloin sellaista talon tehtäväksi määräätään. Jos kruunvalkea jatuu talon eli lähipiien naapurien metsään, on torpasta siellä oltava yhden miehen koko palon ajan jaamatta sitä mitään päävättyä hyökkäseä.

7:o. Wiljelys- ja rakennusvelvollisuuskuria. Peltojen ja niityjen wiljelyksessä on ehdottomasti nonda-tettavaa sekä agroonomiin kautta vastedes ehkä toimitettavaa wiljelysuunnitelmaa. Niittywiljelykset ovat pidettävät hyvässä tunnoissa ja isännän määreysten mukaan pitää torpparin vuosittain ottaman vanhempien fenttiä vähä parempaan wiljelyseen. Samaten pitäköön torppari kaikki rakennukset torpasaan täydesä tunnoissa ja jos tarve vaatii rakentakoon uusia rappeutuneiden sijaan. Rakennukseen nähdyn tullee vuokramiehen talon metsästä ojotuksen mukaan saatavilla puu- ynni muilla rakennusaineilla alempana määritetyillä ajoilla tehdä seuraavat korjaustyöt, joihin nähdyn vuotuinen vuokramaksu on sitten määritetty, että vuokramies tulisi mainitusti korjaushöistä korvatuksesta:

Jokaisen lämmittävään huoneeseensa viipyymättä laittamaan sisäilkkunat, sekä vuoraamaan jokaisen täydestä asumuskuonossa olevan asuinrakennuksen ja pitämään muniten seinät, verhannot, valipatot, alkunat ja ovet täytyin tilviinä ja tunnoissa sekä muurit ehtinä. Kaikkien torpan rakennuksiin viipyymättä hankkimaan nukkilaudat. Asioiden tunnoissapäton varren pitää isäntä eli se, jonka hän sekoansa ojettaa, kahden vieraan mienhen kanssa, joista torppari valitsevat toisen, torveissa kathelmuksia joka kolmas vuosi eli useimminkin, jos tarve näin vaatii. Nämässä kathelmuksissa merkitään toimituskirjaan huoneiden ja tiluisten tila, ontu ennen annettuja tarkoja ja mitä vuositeita löytyy huoneissa, wiljelyksissä, alvoissa ja ojissa, sekä miten ne ovat korjattavat. Muitakin isännän ja torpparin välisistä sopimuksiä merkitään toimituskirjaan. Torpparin tullessa tilalle

menetetty
jerejempän
äryön jota
osa ehdot-

illa mail-

irratatava.

ä mene-
ittämät-
t ja erit-
summan
ennusseen

torppari
miesesten

on torp-
pan 15

ollijuu-

Torp-
ä karta-
markan
en sato-
ittiseen
eli lä-
päivän-

nouda-
et ovat
ihempia
innoissa
n talon
a tehdä
maini-

äydesjä
ja ovet
nurkka-
mien
s tarve
mettuja
forjat-
a tilalle

ja hänen siitä lähtiesjään toimitetusja tiefelmukkiesä sekä muulloinkin wahvistavat wieraatmicheet toimituskirjan allekirjoitustiellä. Tällaisessa tiefelmukkiesä toimituskirjaan merkittyjä ja wieraisten miesten wahvistamia puutteliuksia pitää torppari jamaasta tiefelmukkiesä määrätyni ojan tuluesä perantaa. Wieraisten miesten wahvistamia muistutuksia vastaan ei saa walittaa.

8:o). Mäenmuusjä, aibafuki ja muiti toritarpeisi tarvittavia mänty- ja kuusipuita ei saa ottaa muita kuin isännän eli hänen määräämänsä henkilön merkitsemä, jos siitä määräystä vastaan rikoo, maksoon torppari jokaisesta mänty- ja kuusipuusta markkaa rungolta yhteiseen torpparien apulaajaan ja isännälle rungon hinnan. Mitä torpaaja rakennetaan rehu- tai niittylatoja, kalustohuoneita tai muita sellaisia, ovat ne rakennettavat lannoista tai pinoista ja satot pärteistä taij oljista, eikä puolikkaita, ja makaa talo jahalaitoksiin pinnat, vaan on ne torpparin paikalle itse wedettävä. Jos näitä tavaroita ei ole saatavissa, on torppari wahlolinne ilman torvausta totona jahamaan tarpeensa. Niillä naulat on torpparin itse hanfittevat. Poltopuuseen käytäköön torppari maasja olevia kuuria puita jelsä osia ja lantioja niin paljon kuin niitä metsästä löytyy. Hakojen takia ei saa yhtään mänty- ja kuusipuuta, ei edes taimia kaataa, vaan on käytettävä kattajia, pajuja v. m. lehdetjä ja mitä kaadetusta tarvepuista sekä perkaufesta hakoja kootontuu. Hakojen aineesta käytäköön torppari jammalpechkuia.

Torpparin on hanikitava muodessa suvella talven varaksi lehdetjä wähintään 20 suormaa omilta tiluksistaan ja yhteiseltä laitumelta; jos ei ole siitä määriä, on makavaa torpparien yhteiseen apulaajaan 30 penniä kuormalasta. Poltopuunmenekin wähentämiseksi on torpparin kiireimmiten hanikitava itselleen pelkkone sekä muuripata ja hellilaitos.

9:o). Torppari saapi omaksi tarpeekseen hakata halkoja ja rihipuita 30 kuutio metriä maaissa olevista puista ja 50 kuutiometriä pystytä luojuva ja lepää kartanon määräönmästä palkosta ja tarkkojen jääntöjen mukaan; jos nämät eivät riitä, niin makaa torppari isännälle 30 penniä kuutiometriltä, mutta jos hän wähemmällä tullee toimeen, saa hän isännältä saman mäkin kuutiometriltä

10:o). Soiden ja taikien polttaminen ilman lupa on torpparilta kielletty; kuten myös metsästys ja kalastus. Minkäänlaatujuus metsäntuotteita ei torpparilla ole lupa wiedä omista pärteistä pois, ei vaihtaa eikä myödä. Sama on laita heinien ja laifennimistön tarjanrehujen kanssa. Kuitteen jaakoon torppari isännän suoistumuksella ja tiedolla myödä toiselle kartanon torpparille liioja rehuvarojaan.

11:o). Karjaansa ja torppari pitää yhteyellä sitä merten eroitetulla laitumella, mutta jos se talon eli toisten torpparien viljelysmaille tunkei pahoja tekemään, olkoon torppari wahlolinne korvaamaan wahingon lain mukaan. Elufoita pitää torpparilla oleman yli vuoden, ellei isäntä anna luvun olla alemman: 2. hevonen, lehmä, joka tyynyrinalaa lohden viljelyä maata 1, lampaita korkeintaan 8, vuohia ei saa pitää poissi pitäällä tai liefa-nuorasta.

12:o). Asiaan kuulumattomia henkilöitä ei torppari saa luonaan suoja eikä kirjoissaan pitää.

13:o). Startanon alle kuuluvaista väestöstä ei torppari saa palkata itselleen, ei taloon apupäiväläisetjä eikä omiin töihin jäätetään ilman isännän lupa.

14:o). Torpparien yhteisestä apulaajasta annetaan apua hallojen ja muiden wahinkojen helpottamiseksi sekä yhteistoiminnan edistämiseksi, mutta olisi annettava apua ainoastaan juureimpien wahinfojen jattueisia tarvitseville, vaan rahaston varattuua niin juureksi, että vuotuiset korot noujemat yli sadan markan, niin käytetäköön oja torvoista joita vuosi yhteisen koneiden, apulannoitusten ynnä muiden sellaisten ostoon. Myös käytetäköön rahaston varoja ja torvoja vanhojen, iäkkäiden ja kuusilloisten torpparien sekä heidän palvelijoittenten eläkevarusti. Tällä rahastoa hoitaa kartanonomistaja sekä taiki torpparien keskuudestaan valitettavina apujäsentä, jotka yhdessä ovat täydessä tilintekovivelvollisuudenstä ylläoleviista varoista.

15:o. Ulomainituisista syistä voi kartanonomistaja heti ilman laillista muuttopäivänä erottaa torpasta sieni vuorokanjan, joka on paikin laillista edesvaastausko, vesivoilinen polttisemman taikka tämän lautto huuhtoneet valohingot, josta ehtesi torppari menettää kaiken oikeutensa apulaissaan, muoden laisvihdin ja mabholisestä lähityoahd eläinten riefaan. 16) Kun torppari vapauttaa hoviteistä osoitetaan, että tämän vuokravälirajan jääntäjä ja ehtoja vastaan. 2:o) Kun torppari harjoittaa juoppoutta, huureutta tai muuta yleistä huvutta ja järjestetään vastaan joineen elämää, folafapaloisimista, murkkoaisiä pitämistä eli muutoa sellaista. 3:o) Jos torppari tuomitetaan yleiseen laatu rikkonaisesta tai joutuu hinnan petosesta, mettämäverlaudesta tai kifree pahoinaiheisia ilmiisiä. 4:o) Jos torppari hantauu sopimattomasti jääntäjää tai hän on ajettava läähiötään huohtaan tai hantaa vakuillaan juomilla jäännän ajettamat etumiehet ja töiden johtajat toimintia felvottomaksi ja tytäremätkiä.

16:o. Jos vuokraaja kuolee ennen vuokra-ajan loppua, ilmoitetaan perilliset heti jäännässä, tahtomatko he torppan edelleen pitää ja sitä kestää eli heidän puolestaan vastaa vuokravälirajan täytämisestä. Jos jäännässä olisi hovutkuu, nanttuvaat perilliset vuokraaileutta ajan loppuna, mutta jos ei välttä voi tahi tahdo sitä hajttaa, jätäväät torpan laillista muuttopäivää nouttuaan.

17:o. Kun vuokraaja lähtee tilalta vuokra-ajan lopussa tai omasta tahi kartanon puolesta irittämöntuna, jolloin irittämönä pitää tapahtua Tuomaampäivänä tai sitä ennen, jellä YPAIV muutto Maaliskuun 14 p. muu vuonna, jättävän jaman vieran huuhtouolle ja tekoisesti valmislettua manta, suuri viimeisenä muuttamisen edellisissä vuosissa on tilalla ollut. Viinitään olfoot saiksi torpeelliset ja tavalliset talviuajot veden. Pihalanta pois ajettu ja fijalle mutta rautaa 100 tuormaa ajettu jellä rihipuuta 10 finnometriä ja halkoja 8 finnometriä hakattuna.

18:o. Muutoin on noudatettava laiki maanvuokraasta maalla kesäkuun 19 päivällä 1902.

Tätä vuokraväliraja on yhtäpitävä kappale laadittu molemmille osoitustaselle; mikä taikka täten vakuutetaan.

Suomen Karjalala Järvikunnan By päivänä 1903.

Tähän vuokrasopimusseen myydyn ja sitoudun sitä tarjoin noudattamaan. Paikka ja aika kuin yllä.

Juha Kuokkanen
(Vuokraaja)

Tobistavat:

Karla Lillanpää
K

Aleks Sirei